



Ökumenische
Bundesarbeitsgemeinschaft

**Asyl in der
Kirche**

اللجوء في الكنيسة

معلومات أساسية للأشخاص
الباحثين عن الحماية



www.kirchenasyl.de

Kirchenasyl – Grundlegende Informationen
für schutzsuchende Menschen

Arabisch

Impressum

Ökumenische Bundesarbeitsgemeinschaft
Asyl in der Kirche e.V.

Zossener Str. 65 | 10961 Berlin
www.kirchenasyl.de
info@kirchenasyl.de

April 2026

Redaktion: Marlene Auer
Gestaltung: Jörn Bensch – www.triagonale.de
Illustration: Mingren Li

Diese Publikation wurde gefördert durch:

EKD

Evangelische Kirche
in Deutschland

قبل طلب اللجوء في الكنيسة

احرص على طلب الاستشارة أولاً لتوضيح وضعك وفرصك القانونية. تتوفر مراكز استشارة للاجئين، على سبيل المثال من خلال Caritas و Diakonie.

تختلف إجراءات اللجوء في الكنيسة قليلاً من ولاية اتحادية إلى أخرى. يمكنك الحصول على معلومات إضافية من جهات الاتصال والشبكات في ولايتك.

يمكنك العثور على جهات الاتصال الحالية هنا:

<https://kirchenasyl.de/adressen-links-laendernetzwerke/>



كم تستمر مدة اللجوء في الكنيسة؟

تقرر جماعة الكنيسة ما إذا كانت ستمنحك اللجوء في الكنيسة ولمدة كم. قد يستغرق اتخاذ القرار بضعة أيام أو أسابيع.

تعتمد مدة اللجوء في الكنيسة على وضعك الفردي، وعادةً ما تستمر عدة أشهر.

ماذا يحدث أثناء „اللجوء الكنسي“ (اللجوء في الكنيسة)؟

إذا تم منحك اللجوء في الكنيسة، فسيتم إبلاغ المكتب الاتحادي للهجرة واللاجئين (BAMF) و أيضاً سيتلقى المكتب (BAMF) وصفاً لحالتك.

ستوفر لك جماعة الكنيسة مكاناً للإقامة طوال فترة اللجوء في الكنيسة. وكقاعدة عامة، يجب عليك البقاء ضمن اراضي و ممتلكات الكنيسة.

لذلك، سيتعين على أشخاص آخرين مساعدتك في التسوق أو في المواعيد المهمة. قد يكون هؤلاء من أفراد الجماعة أو من الأصدقاء والعائلة.

نهاية اللجوء في الكنيسة

ما يحدث بعد انتهاء اللجوء في الكنيسة يعتمد على حالتك الفردية.

قد تصبح ألمانيا مسؤولة عن إجراء إجراءات اللجوء الخاصة بك.

قد يُمنح لك حق البقاء.

لكن قد يبقى أيضاً خطر الترحيل قائماً.

يحمي اللجوء في الكنيسة حقوق الإنسان ويدافع عن حماية اللاجئين. لقد جمعنا هنا أهم المعلومات حول اللجوء في الكنيسة.

اللجنة الألمانية الاتحادية للجوء في الكنيسة (Ökum. BAG Asyl in der Kirche) لا تنظم ترتيبات اللجوء في الكنيسة. يُرجى التواصل مع جهة الاتصال في منطقتك!



ما هو اللجوء في الكنيسة؟

اللجوء في الكنيسة يوفر حماية مؤقتة للاجئين من الترحيل. يمكنك طلب اللجوء في الكنيسة إذا كنت معرضاً حالياً لخطر الترحيل.

يُعدّ اللجوء في الكنيسة خياراً في حالات الشدة الخاصة. وهذا يعني أن الترحيل قد يشكل خطراً على الحياة أو السلامة الجسدية، أو قد يؤدي إلى معاملة غير إنسانية، أو يسبب معاناة فردية خاصة أخرى.

اللجوء في الكنيسة هو عمل إنساني بغض النظر عن معتقداتك الدينية. ولا يُلزمك بقبول أو ممارسة أو المشاركة في أنشطة دينية.

أثناء فترة اللجوء في الكنيسة قد تقوم السلطات بإعادة مراجعة قضيتك مرة أخرى.



ما الذي لا يُعدّ لجوءاً في الكنيسة؟

لا يوجد حق قانوني في الحصول على اللجوء في الكنيسة. فكل جماعة كنيسية تقرر بنفسها ما إذا كانت ستمنح اللجوء ولمن تمنحه.

اللجوء في الكنيسة لا يمنحك تصريح إقامة. فقط سلطات الهجرة هي التي تستطيع إصدار ذلك.

في حالات فردية نادرة في الماضي، حاولت الشرطة وسلطات الهجرة ترحيل الأشخاص على الرغم من وجود اللجوء في الكنيسة لذلك لا يُعتبر اللجوء في الكنيسة ضماناً بنسبة 100% للحماية من الترحيل.